

# Adaptaciones en las pruebas de acreditación de valenciano de la CIEACOVA en la Universitat d'Alacant

Lídia Jordà

Marina Macià

VI Jornada GIELE

**ciea**COVA

UA

UNIVERSITAT D'ALACANT  
Servei de Llengües

# CIEACOVA

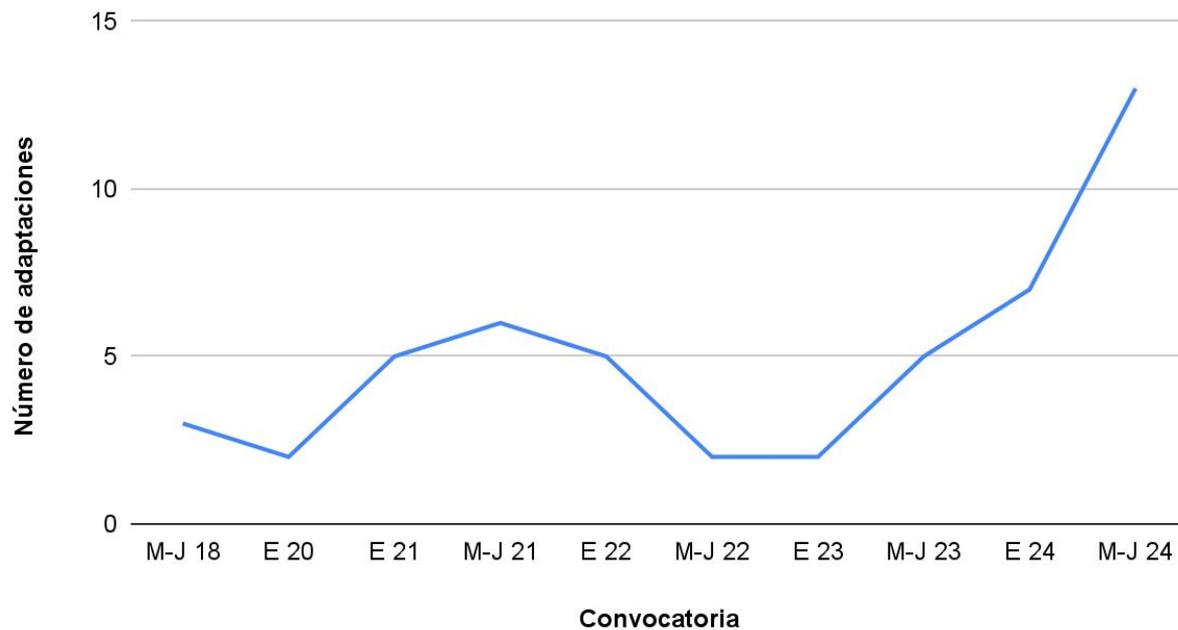
- Pruebas interuniversitarias de certificación de catalán (A2 a C2)
- 7 universidades valencianas
- 2 convocatorias anuales (enero y mayo-junio)
- Más de 1.300 candidatos por convocatoria en la UA

# MARCO DE REFERENCIA PARA LAS ADAPTACIONES

- CRUE: Guía de adaptaciones en la universidad
- UNIDISVAL: red integrada por técnicos de servicios universitarios de apoyo a las personas con discapacidad en la Comunidad Valenciana
- UA: Reglamento de adaptación curricular de la Universidad de Alicante
- Otros:
  - Cambridge University: Guidance notes for special requirements
  - Cervantes: Procedimiento de administración de las pruebas DELE en condiciones especiales

# LAS SOLICITUDES DE ADAPTACIÓN EN LA UA

## Evolución del número de adaptaciones por convocatoria

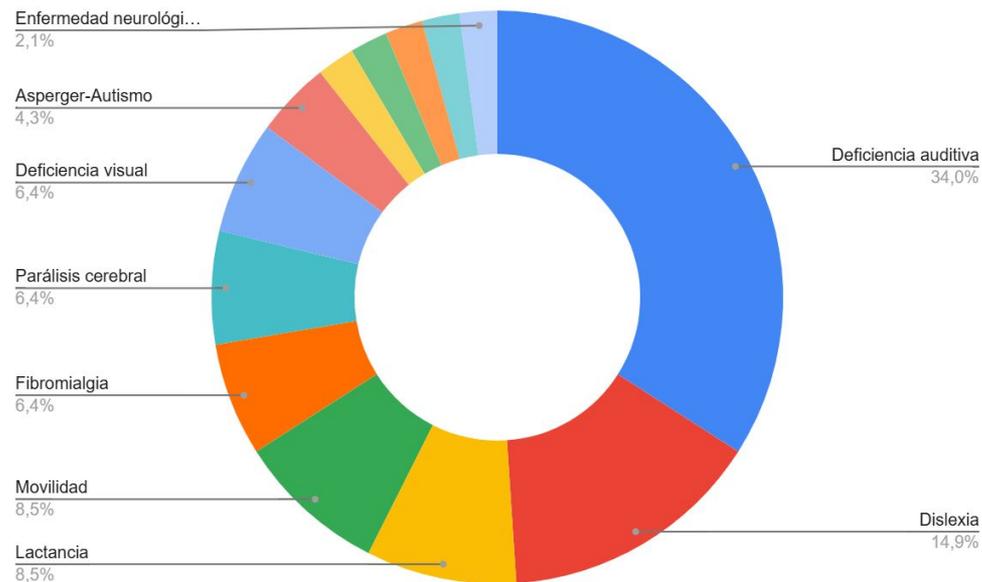


# El procedimiento de las adaptaciones en la UA

1. [Información disponible en el web](#)
2. [Solicitud en línea dirigida al CAE](#)
3. [Informe técnico y propuesta del CAE](#)
4. [Ajuste de la propuesta \(SL\)](#)
5. Comunicación y negociación con la persona candidata

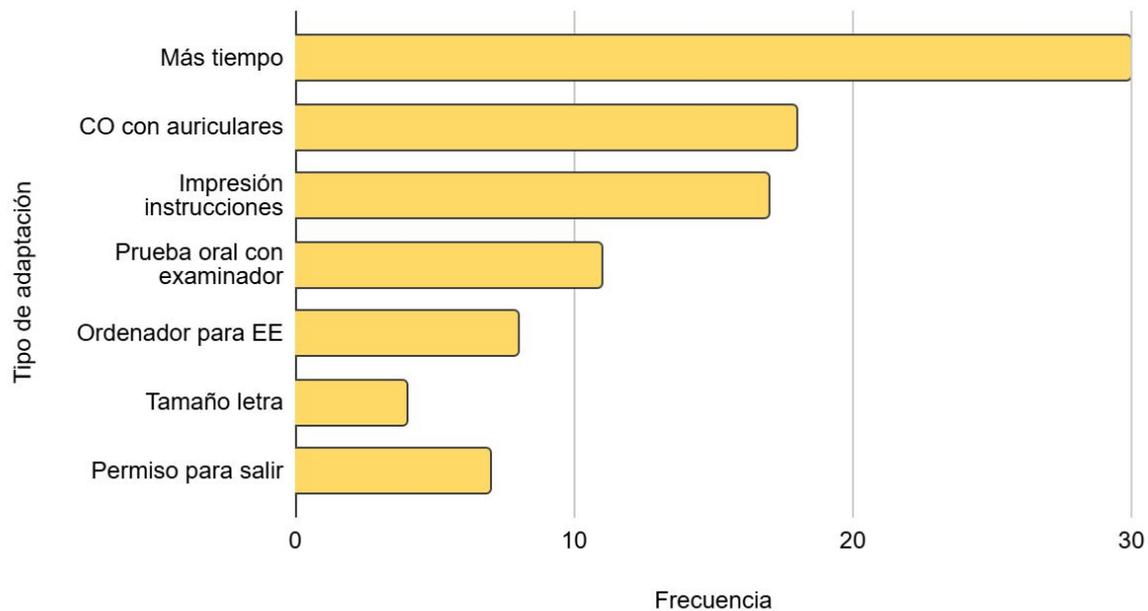
# LAS SOLICITUDES DE ADAPTACIÓN EN LA UA

Necesidad	Frecuencia
Deficiencia auditiva	16
Dislexia	7
Lactancia	4
Movilidad	4
Fibromialgia	3
Parálisis cerebral	3
Deficiencia visual	3
Asperger-Autismo	2
Embarazo riesgo	1
Persona zurda	1
Libertad religiosa	1
Trastorno expresivo fonético-fonológico	1
Enfermedad neurológica-urinaria	1
	47



# LAS SOLICITUDES DE ADAPTACIÓN EN LA UA

Frecuencia de tipo de adaptaciones



# LAS SOLICITUDES DE ADAPTACIÓN EN LA UA

Flexibilización de las condiciones de administración de la prueba:

- Elección del formato de preparación prueba oral
- Elección del candidato B en el diálogo
- Posibilidad de realizar la prueba en el aula de apoyo

Otros casos:

- libertad religiosa
- deportistas de élite

Casos no previstos en el reglamento de adaptaciones:

- embarazadas y madres lactantes

# LA ADAPTACIÓN LLEVADA A LA PRÁCTICA

## CASO REAL

Necesidades especiales de adaptación:

- Discapacidad física que afecta a la movilidad general
- Ritmo lento de habla
- Imposibilidad de escribir en papel

# LA ADAPTACIÓN LLEVADA A LA PRÁCTICA

Area	Adaptación propuesta	Adaptación aplicada
<b>Expresión e Interacción Orales</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Incremento del 50% del tiempo</li><li>● Adaptación razonable</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>● 100% tiempo de preparación</li><li>● Preparación en aula de apoyo</li><li>● Pareja con un examinador</li></ul>
<b>Conocimientos Gramaticales y léxicos</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Incremento del 50% del tiempo</li><li>● Realizar la prueba con ordenador y teclado</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>● 100% tiempo de preparación y descansos ilimitados</li><li>● Acompañamiento continuo en aula</li><li>● Test en formato formulario</li></ul>

# LA ADAPTACIÓN LLEVADA A LA PRÁCTICA

Area	Adaptación propuesta	Adaptación aplicada
<b>Comprensión Oral, Mediación y Expresión Escritas</b>	<ul style="list-style-type: none"><li>● Incremento del 50% del tiempo</li><li>● Realizar la prueba con ordenador y teclado</li><li>● Adaptación razonable</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>● 100% tiempo de preparación y descansos ilimitados</li><li>● Acompañamiento continuo en aula</li><li>● CO con pausas</li><li>● Reproducción adicional</li></ul>

# LA ADAPTACIÓN LLEVADA A LA PRÁCTICA

## Prova de valencià - Nivell C1

 [Canvia de compte](#)

 No compartit

### Activitat 3

Ítem 1

- A (n'hi)
- B (n')
- C (hi)

3. Llegiu el text següent i, per a cada espai buit, marqueu en el full de respostes l'opció més adequada al context. Fixeu-vos en l'exemple (número 0).

Què ens fa humans?

«L'home és un miracle sense interès», \_\_0\_\_ Jean-Jacques Rousseau. Amb aquest símil, tal volta volia mostrar com és d'extraordinària la nostra naturalesa i com d'acostumats \_\_1\_\_ estem, sense adonar-nos de la seua singularitat. Com diria el \_\_2\_\_ de Buffon, contemporani de Rousseau, en molts sentits l'home és un gran desconegut per a l'home. És a dir, som un miracle, però un que no ens causa cap mena d'estupor, entre altres motius perquè en bona part ignorem què som.

RESPOSTES

0	a. <i>escriguí</i>	b. <i>escriví</i>	c. <i>escriviu</i>
1	a. n'hi	b. n'	c. hi

# LA ADAPTACIÓN LLEVADA A LA PRÁCTICA

- 1. Tot seguit escoltareu un àudio d'una conversa sobre l'herència digital. L'àudio l'escoltareu dues vegades. Entre les dues reproduccions hi haurà una pausa d'un minut. Cal que recolliu la informació necessària per a elaborar un text, d'acord amb les indicacions que trobareu més avall, que continga un mínim de 200 paraules. Si no s'arriba al mínim, es penalitzarà. Escriviu el text en el full de respostes. Abans llegiu les indicacions.**

En l'actualitat, el patrimoni que acumulem no és només material i tangible, ja que una bona part d'aquest es troba en internet. És el que s'anomena herència digital, i el que bona part de la societat desconeix és que no es llega de la mateixa manera que els béns materials. Treballes en l'àrea d'atenció ciutadana municipal i l'ajuntament de la teua localitat t'ha encarregat que elabores un article divulgatiu en el web del consistori per a informar la ciutadania de com gestionar l'herència digital. Has de tractar-hi els punts següents:

- Què és l'herència digital
- Espais en què es diposita informació o material digital
- Processos per a la gestió del patrimoni digital
- Aspectes legals

# ALGUNAS CONCLUSIONES

- Apostar por el diseño universal
- Detectar casos que requieren personalización
- Combinar el asesoramiento especializado en inclusión con el pedagógico y lingüístico
- Atender las necesidades de adaptación que no se prevén en las guías
- Ofrecer de manera proactiva la adaptación en el proceso de matrícula
- Proporcionar modelos de referencia de pruebas adaptadas a los candidatos

# MOLTES GRÀCIES!

Lídia Jordà (lidia.jorda@ua.es)

Marina Macià (marina.macia@ua.es)

VI Jornada GIELE

**ciea**COVA

UA

UNIVERSITAT D'ALACANT  
Servei de Llengües